***(5)***

***Univ. Al-Mustansiriyah. Faculté des lettres. Dép. du franϛais.***

***Cours de traduction ( 3°année). Première session 2023.2024***

***Enseignant / Dheyaa Mejbel Jaber***

***Traduisezs en arab !***

**Le frère de Jaquie**

**Le frère de Jacquie s'appelle Gérard, il a six ans. Il va en classe depuis octobre. Le jeudi et le dimanche, il joue avec Jacquie et avec Gilbert. Ces jours là, les deux petits font moins de sottises et ils veulent sortir jouer dans le jardin de la maison.**

**● شقيق جاكي**

 **يدعى شقيق جاكي ذو الست سنوات بجرار، والتحق بالدراسة منذ شهر أكتوبر. ويلعب جيرار يومي الاحد والخميس مع جاكي وجيلبر. وفي تلك الأيام، يتصرف الصغيران بحماقة أقل ويريدان الخروج للعب في حديقة المنزل.**